

## ورقة بيانات المشاركة بحث عن تقييم ”الحقيقة الداخلية“ للأفراد

نطلب منك المشاركة في هذا البحث والذي يهدف إلى جمع البيانات حول الطريقة التي يتبعها المسؤولون والخبراء المحليين في تقييم الأشياء التي يصعب تقييمها مثل القناعة الدينية. تركز الدراسة على كلا من المقيمين والذين يتم تقييمهم، بالإضافة إلى تجاربهم ووجهات نظرهم لهذه العمليات الصعبة. ستعزز النتائج الشفافية في اتخاذ القرار والتقييم حيث أن هذا ضروري لتطوير التغيير الاجتماعي وتطوير معايير تقييم مستدامة أخلاقياً. بعد قراءة ورقة البيانات هذه، سيكون بإمكانك طرح المزيد من الأسئلة حول هذه الدراسة وبعد ذلك سيطلب منك التوقيع على استمارة الموافقة لتأكيد مشاركتك في هذه الدراسة.

لا توجد مكافأة على المشاركة في هذه الدراسة وقرارك بشأن المشاركة أو عدم المشاركة لن يؤثر على عملية طلب اللجوء. ستبدأ الدراسة في ربيع 2022 وستنتهي خلال صيف 2024 على أقرب تقدير ومن الممكن أن يستمر المشروع لبضع سنوات أخرى إذا تم تمديد التمويل. خلال هذا المشروع، سنقوم بعقد مقابلات مع الأشخاص المشاركين في عمليات التقييم بالإضافة إلى تجميع أي بيانات أخرى لها علاقة بعملية التقييم وهذا يتضمن الارشادات الرسمية والتسجيلات الصوتية من خلال اجتماعات التقييم.

### كيف سيتم تجميع البيانات؟

ستستغرق المقابلة من ساعة إلى ساعتين، ويمكن إجراؤها في مكان مناسب لك (على سبيل المثال ، في الجامعة أو في منزلك) في الوقت المناسب لك. أثناء المقابلة، سنطرح عليك أسئلة ونقوم بتدوين ملاحظات بناءً على إجاباتك. إذا أعطينا موافقتك، فسيتم أيضاً تسجيل المقابلة. سيتم فيما بعد نسخ المقابلة أو كتابتها كمستند نصي.

نود أيضاً أن نضطلع على مستندات من إجراءات التقييم إذا وافقت على مشاركتها معنا، كما نود أيضاً تسجيل أي إجراءات تقييم محتملة. يمكننا الاتفاق على مدى مشاركتك خلال المقابلة، ليس عليك الالتزام بأي شيء مقدماً.

يسعدنا تزويدك بمزيد من المعلومات حول الدراسة أثناء المقابلة. المشاركة تطوعية بالكامل، ولك مطلق الحرية في الانسحاب من المشروع في أي وقت. إذا كنت ترغب في الانسحاب من الدراسة خلال المقابلة فسوف نقوم بحذف التسجيل على الفور إذا كنت ترغب في ذلك. إذا كنت ترغب في الانسحاب من الدراسة بعد المقابلة فيمكنك القيام بذلك عن طريق الاتصال بممثلي مجموعة البحث ومطالبتهم بحذف أي بيانات تتعلق بك.

### فوائد ومخاطر المشاركة في الدراسة

لا توجد فوائد مباشرة للمشاركة في الدراسة. ومع ذلك، يمكن استخدام نتائج الدراسة لتطوير ممارسات التقييم الأخلاقي وتعزيز النقاش الاجتماعي المستنير. يمكنهم أيضاً المساعدة في طرح المشكلات التي يواجهها الأشخاص المشاركون في عملية التقييم.

قد تبدو مناقشة الموضوعات صعبة و محبطة. يمكنك دائماً اختيار عدم الإجابة على الأسئلة الصعبة أو الانسحاب من الدراسة.

### السرية ومعالجة وتخزين البيانات

سيتم التعامل مع بياناتك الشخصية بسرية تامة وفقاً للوائح حماية البيانات في الاتحاد الأوروبي وقانون حماية البيانات في فنلندا.

قد تتضمن النصوص المكتوبة اقتباسات مباشرة من كلامك، لن تتضمن هذه النصوص أي معلومات يمكن التعرف عليك من خلالها، ولن تتضمن تفاصيل شخصية تتعلق بك أو بأسرتك، مثل أسماء الأشخاص أو أماكن الإقامة أو المدارس أو أماكن العمل. ستشير النصوص إليك إما بدون اسم أو باستخدام اسم مستعار وسيتم استخدام جميع الملاحظات والتسجيلات التي تم جمعها أثناء المقابلة من قبل مجموعة البحث فقط. تضم مجموعة البحث كل من Johanna Hiitola , Valtteri Vähä-Savo و Venla Koivuluhta. قد يتم تعيين المزيد من الباحثين في المجموعة البحثية أثناء المشروع وبالإضافة إلى ذلك ، سيقوم مساعدو الباحثين بتحويل التسجيلات الصوتية إلى ملفات نصية.

يلتزم الباحثون بالسرية المهنية: لا يُسمح لنا بالكشف عن المعلومات التي تم جمعها أثناء المقابلة بطريقة يمكن التعرف عليك منها. سيقوم الأشخاص الذين يعالجون البيانات بتوقيع اتفاقية معالجة البيانات ، والتي ستلزمهم بمعالجة البيانات بطريقة أخلاقية وأمنة. لن يتم الإفصاح عن بياناتك الشخصية إلى الغرباء الذين لا ينتمون إلى المجموعة البحثية. سيتم إتلاف التسجيلات الصوتية بعد كتابتها كمفاتي نصية. ستتم حماية جميع البيانات بكلمة مرور وتخزينها في محرك شبكة محمي بكلمة مرور في جامعة تامبيره وجامعة أولو. قد يتم تخزين تفاصيل الاتصال الخاصة بك في ملف محرك أقراص الشبكة ، والذي يكون محمياً بكلمة مرور منفصلة ويتم تخزينه بشكل منفصل عن بيانات المقابلة.

### تمويل البحوث

مشروع البحث ممول من ”Kone Säätiö“ .

سنكون سعداء للإجابة على أي أسئلة قد تكون لديكم بخصوص الدراسة. يمكن العثور على المعلومات المتعلقة بالدراسة على موقع المشروع

<https://innertruthevaluation.com>

Valtteri Vähä-Savo  
Tampere University  
Kalevantie 4, 33100 Tampere  
050-3298821  
[valtteri.vaha-savo@tuni.fi](mailto:valtteri.vaha-savo@tuni.fi)

Venla Koivuluhta  
Tampere University  
Kalevantie 4, 33100 Tampere  
050-4306888  
[venla.koivuluhta@tuni.fi](mailto:venla.koivuluhta@tuni.fi)

Johanna Hiitola  
University of Oulu  
Pentti Kaiteran Katu 1, 90014 Oulu  
02-94483748  
[johanna.hiitola@oulu.fi](mailto:johanna.hiitola@oulu.fi)